VINTAGE Margin Hardening Liquid

ご使用に際しては、記載の
使用上の注意をよく読んでください。

ヴィンテージ マージン硬化液

【形状・構造及び原理等】

成分：蒸留水、プロピレングリコール

【使用目的、効能又は効果】

マージンポーセレンの練和液として使用する。蒸留水と比べて、乾燥時にマージンポーセレンを硬化させることができます。

【操作方法又は使用方法】

マージンポーセレンを練和する際に蒸留水の代わりに使用する。

［使用方法に関連する使用上の注意］

マージンポーセレン以外には使用しないこと。

【使用上の注意】

1）使用注意

①本材は可燃性ですので、火気の近くで使用したり、火気の近くに置かないこと。

②本材を使用する際には、適切な換気（1 時間あたり数回の換気）がなされている場所で使用すること。

③本材は高温となる場所（ストーブの側、直射日光の当たる場所など）に放置しないこと。

④本材は容器の蓋を取ったままにしておかないこと。

⑤本材は【使用目的、効果又は効能】の項に記載の用途以外には使用しないこと。

⑥本材は、歯科医療有資格者以外は使用しないこと。

2）重要な基本的注意

①本材には直接素手で触れないこと。また、皮膚に付着させたり、目に入らないように注意すること。皮膚に付着した場合には、すぐにアルコール綿などで拭った後、流水で洗浄すること。万一目に入った場合には、すぐに大量の流水で洗浄し、眼科医の診察を受けること。

②本材の使用により発疹、皮膚炎などの過敏症状が現れた術者は使用を中止し、医師の診察を受けること。

【貯蔵・保管方法及び使用期限等】

［貯蔵・保管方法］

・本材は、直射日光、火気を避けて室温で保管すること。

・本材は、歯科の従事者以外が触れないように適切に保管・管理すること。

【包装】 ヴィンテージ マージン硬化液　50mL

【製造販売業者及び製造業者の氏名又は名称及び住所等】

製造販売元　株式会社　松風

住所　〒605−0983　京都市東山区福稲上高松町11

電話番号　075−561−1112

MIXING LIQUID

en

INDICATIONS
Mixing liquid for VINTAGE Margin porcelains with hardening effect after drying.

INGREDIENTS
Distilled water, Propylene glycol

NOTE ON USE
- Use VINTAGE Margin Porcelain Hardening Liquid instead of distilled water.
- This liquid is to be used only with VINTAGE Margin porcelains.
- Do not use with other products except VINTAGE Margin porcelains.

CAUTION
- Do not use or keep near fire as it is flammable.
- Use in a well-ventilated place.
- Do not expose to high temperature or direct sunlight.
- Keep lid tightly closed if not in use.
- Do not use for purpose other than that described here.
- This product is for use by dental professionals only.

IMPORTANT
- Do not touch with hand. Pay particular attention to avoid contact with skin or eyes.
- In case of contact with skin, wipe off immediately with cotton wool soaked in alcohol and rinse with running water.
- In case of contact with eye, rinse immediately with plenty of water and seek medical advice.
- If skin eruption or inflammation occurs, stop using the product and seek medical advice.

STORAGE
- Keep away from heat, direct sunlight or flame. Seal the cap tightly and keep at room temperature.
- This product must be kept away from all personnel except dental professionals.

PACKAGE
VINTAGE Margin Hardening Liquid 50 mL

ANMISCHFLÜSSIGKEIT

de

INDIKATIONEN
Anmischflüssigkeit mit Härtungseigenschaften nach dem Trocknen für VINTAGE Margin Keramiken.

INHALTSSTOFFE
Destilliertes Wasser, Propylenglykol

ANWENDUNGSHINWEISE
- VINTAGE Margin Hardening Liquid an Stelle von destilliertem Wasser anwenden.
- Diese Flüssigkeit nur mit VINTAGE Margin Keramikmassen anwenden.
- Nicht mit anderen Produkten außer mit VINTAGE Margin Keramikmassen verwenden.

VORSICHTSMASSNAHMEN
- Nicht in der Nähe von offenen Flammen anwenden oder aufbewahren, da das Produkt entzündlich ist.
- In einem gut belüfteten Raum verwenden.
- Keinen hohen Temperaturen oder direktem Sonnenlicht aussetzen.
- Fest verschlossen aufbewahren.
- Nur für den hier beschriebenen Einsatzbereich verwenden.
- Dieses Produkt ist nur für den dentalen Gebrauch bestimmt.

WICHTIG
- Nicht mit den Händen berühren. Unbedingt den Kontakt mit der Haut oder den Augen vermeiden.
- Im Fall von Hautkontakt unverzüglich mit einem in Alkohol getränkten Wattebausch abwischen und mit viel Wasser spülen.
- Im Fall von Augenkontakt sofort mit viel Wasser spülen und einen Arzt konsultieren.
- Falls Hautausschläge oder Entzündungen auftreten, unverzüglich die Anwendung beenden und einen Arzt konsultieren.

LAGERUNG
- Von Wärme, direktem Sonnenlicht oder offener Flamme fernhalten. Fest verschlossen bei Raumtemperatur aufbewahren.
- Das Produkt darf nur von dentalem Fachpersonal verwendet werden.

VERPACKUNG
VINTAGE Margin Hardening Liquid 50 mL

LIQUIDE DE MÉLANGE

fr

INDICATIONS
Liquide de malaxage pour les poudres Margin VINTAGE avec effet durcissant après séchage.

INGRÉDIENTS
Eau distillée, propylène glycol

NOTA
- Utiliser VINTAGE Margin Porcelain Hardening Liquid à la place d'eau distillée.
- Ce liquide est strictement réservé aux poudres VINTAGE Margin.
- Ne pas l'utiliser avec tout autre produit de la gamme VINTAGE.

ATTENTION
- Ne pas utiliser ou conserver à proximité d'un feu, car inflammable.
- Utiliser dans un local bien aéré.
- Ne pas exposer à de fortes températures ou au rayonnement direct du soleil.
- Garder les couvercles bien fermés lorsque le produit n'est pas utilisé.
- Ne pas utiliser à des fins autres que celles décrites.
- Ce produit ne doit être utilisé que par des professionnels dentaires.

IMPORTANT
- Ne pas toucher avec les doigts. Veiller particulièrement à éviter le contact avec la peau ou les yeux.
- En cas de contact avec la peau, essuyer immédiatement avec un coton imbibé d'alcool et rincer sous l'eau courante.
- En cas de contact avec les yeux, laver immédiatement et abondamment avec de l'eau et consulter un spécialiste
- En cas d'éruption ou d'inflammation cutanée, arrêter l'utilisation du produit et consulter un spécialiste.

STOCKAGE
- Conserver à l'abri de la chaleur, du rayonnement direct du soleil ou de flammes. Bien fermer les couvercles et garder à température ambiante.
- Ce produit ne doit pas être à la portée de personnes autres que des professionnels dentaires.

CONDITIONNEMENT
VINTAGE Margin Hardening Liquid 50 mL

MENGVLOEISTOF

nl

INDICATIES
Mengvloeistof voor VINTAGE Margin porseleinen met verhardingseffect na het drogen.

INGREDIËNTEN
Gedestilleerd water, propyleenglycol

OPMERKINGEN
- Gebruik VINTAGE Margin Porcelain Hardening Liquid in plaats van gedestilleerd water.
- Gebruik deze vloeistof alleen met VINTAGE Margin porseleinen.
- Dit product niet gebruiken met andere producten dan VINTAGE Margin porselein.

WAARSCHUWINGEN BIJ GEBRUIK
- Niet in de buurt van vuur bewaren of gebruiken, omdat het materiaal brandbaar is.
- Alleen gebruiken op goed geventileerde plaatsen.
- Niet aan grote hitte of direct zonlicht blootstellen.
- Fles afsluiten na gebruik.
- Het product mag uitsluitend voor de hierboven beschreven indicatie worden gebruikt.
- Dit product is alleen bestemd voor professioneel tandtechnisch gebruik.

BELANGRIJK
- Niet met de blote hand aanraken Zorg ervoor dat het product niet in contact komt met de huid of ogen.
- Als het materiaal in contact komt met de huid, moet de huid onmiddellijk met watten en alcohol worden schoongemaakt en met stromend water worden afgespoeld.
- Bij contact met de ogen dadelijk uitspoelen met een ruime hoeveelheid water en een arts raadplegen.
- In geval van uitslag of een ontsteking moet met het gebruik van het product worden gestopt en moet contact worden opgenomen met een arts.

BEWAARCONDITIES
- Vermijd hitte, direct zonlicht of vuur. Doe de dop er stevig op en bewaar het product onder kamertemperatuur.
- Bewaar het product buiten bereik van anderen dan daarvoor opgeleid personeel.

VERPAKKING
VINTAGE Margin Hardening Liquid 50 mL

LÍQUIDO DE MEZCLA

es

INDICACIONES
Líquido de mezcla para porcelanas VINTAGE de margen con efecto de endurecimiento después del secado.

INGREDIENTES
Agua destilada, propilenglicol

NOTAS PARA EL USO
- Utilizar VINTAGE Margin Porcelain Hardening Liquid en lugar de agua destilada.
- Este líquido sólo debe utilizarse en unión con porcelanas VINTAGE de margen.
- No utilizar junto con otros productos, salvo porcelanas VINTAGE de margen.

PRECAUCIÓN
- No utilizar o mantener cerca de fuego dado que el producto es inflamable.
- Utilizar en un lugar adecuadamente ventilado.
- No exponer a altas temperaturas o a luz solar directa.
- Mantener la tapa herméticamente cerrada si no utiliza el producto.
- No utilizar para otros fines que los aquí descritos.
- Este producto ha sido concebido exclusivamente para el uso por profesionales dentales.

IMPORTANTE
- No tocar con la mano. Prestar atención especial a evitar el contacto con la piel o los ojos.
- En caso del contacto cutáneo, limpiar inmediatamente con algodón embebido en alcohol y agua del grifo.
- En caso del contacto ocular, limpiar inmediatamente con abundante agua y consultar a un médico.
- Si hubiera erupción cutánea o inflamación, deje de usar el producto y consulte a un médico.

ALMACENAMIENTO
- Mantener alejado del calor, de la luz solar directo o de llamas. Cerrar la tapa herméticamente y guardar el producto a temperatura ambiente.
- Este producto debe mantenerse alejado de todo personal con excepción de profesionales dentales.

EMBALAJE
VINTAGE Margin Hardening Liquid 50 mL

LÍQUIDO MODELADOR

pt

IINDICAÇÕES
Líquido modelador para porcelanas VINTAGE Margin com efeito de endurecimento após a secagem.

COMPOSIÇÃO
Água destilada, propilenoglicol

NOTAS SOBRE O USO
- Utilize Margin Porcelain Hardening Liquid como substituto da água destilada.
- Este líquido é destinado exclusivamente ao uso com as porcelanas VINTAGE Margin.
- Utilize somente com as porcelanas VINTAGE Margin.

PRECAUÇÕES
- Produto inflamável. Não o mantenha nem utilize próximo ao fogo.
- Utilize o produto em locais bem ventilados.
- Não o exponha a temperaturas altas ou à luz solar direta.
- Mantenha a tampa bem fechada quando o produto estiver fora de uso.
- Utilize o produto somente para os fins acima descritos.
- Este produto é destinado somente ao uso por profissionais da área odontológica.

IMPORTANTE
- Não toque o líquido com as mãos. Evite sobretudo o contato com a pele e os olhos.
- Em caso de contato com a pele, limpe-a imediatamente com algodão embebido em álcool e enxágüe-a com água corrente.
- Em caso de contato com os olhos, enxágüe-os imediatamente com água em abudância e procure auxílio médico.
- Caso surjam erupções ou inflamações cutâneas, interrompa o uso do produto imediatamente e procure auxílio médico.

ARMAZENAMENTO
- Mantenha o produto ao abrigo do calor, da luz solar direta ou do fogo. Feche bem a tampa e mantenha o produto à temperatura ambiente.
- Este produto somente deve ficar disponível para o uso por profissionais da área odontológica.

EMBALAGEM
VINTAGE Margin Hardening Liquid 50 mL

LIQUIDO DI MISCELAZIONE

it

INDICAZIONI
Liquido di miscelazione per ceramiche VINTAGE Margin con effetto indurente dopo l'asciugatura.

COMPONENTI
Acqua distillata, glicole di propilene

INFORMAZIONI PER L'USO
- Usare VINTAGE Margin Porcelain Hardening Liquid invece dell'acqua distillata.
- Questo liquido è da utilizzare solo con ceramiche VINTAGE Margin.
- Non usare con altri prodotti eccetto ceramiche VINTAGE Margin.

AVVERTENZE
- Non usare o tenere vicino al fuoco in quanto il prodotto é infiammabile.
- Usare in un luogo ben ventilato.
- Non esporre ad alte temperature od alla luce diretta del sole.
- Tenere ben chiuso il coperchio quando il prodotto non viene utilizzato.
- Non utilizzare per scopi diversi da quelli qui descritti.
- Questo prodotto é destinato esclusivamente all'uso professionale nell'ambito dentale.

IMPORTANTE
- Non toccare con le mani. Prestare particolare attenzione ad evitare il contatto con la pelle o con gli occhi.
- In caso di contatto con la pelle, asciugare immediatamente con del cotone imbevuto di alcool e risciacquare con acqua corrente.
- In caso di contatto con gli occhi, risciacquare immediatamente con tanta acqua e consultare un medico.
- Se c'é un'irritazione o un'infiammazione della pelle, interrompere l'uso del prodotto e consultare un medico.

STOCCAGGIO
- Tenere lontano da fonti di calore, luce diretta del sole o fiamme. Chiudere bene il coperchio e conservare a temperatura ambiente.
- Questo prodotto deve essere tenuto lontano da qualsiasi persona eccetto i professionisti del settore dentale.

CONFEZIONAMENTO
VINTAGE Margin Hardening Liquid 50 mL

VINTAGE Margin Hardening Liquid

sv BLANDNINGSVÄTSKA

INDIKATIONER
Blandningsvätska för VINTAGE kronavslutningsporslin med härdningseffekt efter torkning.

INGREDIENSER
Destillerat vatten, Propylen glykol

ATT OBSERVERA VID ANVÄNDNING
- Använd VINTAGE Härdningsvätska för kronavslutning istället för destillerat vatten.
- Denna vätska skall enbart användas med VINTAGE Kronanslutningsporslin.
- Använd inte med andra produkter än VINTAGE Kronanslutningsporslin.

IAKTAG FÖRSIKTIGHET
- Använd inte eller placera inte nära open eld då materialen är lättantändliga.
- Användes under god ventilation.
- Använd inte vid höga temperaturer eller direkt solljus.
- Håll förpackningen väl försluten då den inte är I användning.
- Användes inte för andra ändamål än vad som är beskrivet här.
- Denna produkt får enbart användas av auktoriserad personal.

VIKTIGT
- Rör ej produkterna med bara hander. Var speciellt noga med att undvika kontakt med hud eller ögon.
- Vid kontakt med hud, torka av omedelbart med bomull indränkt med alkohol och skölj med rinnande vatten.
- Vid ögonkontakt, skölj omedelbart med rikligt med vatten och sök vård omedelbart.
- Vid hudutslag eller inflammation, sluta att använda produkten och sök vård.

FÖRVARING
- Skyddas från hetta, direkt solljus eller open låga. Förslut förpackningen väl och förvara i rumstemperatur.
- Produkten skal förvaras oåtkomlig för andra än auktoriserad personal.

FÖRPACKNING
VINTAGE Margin Hardening Liquid 50 mL

ru ЖИДКОСТЬ ДЛЯ ЗАМЕШИВАНИЯ

ПОКАЗАНИЯ
Жидкость для замешивания с отверждающими свойствами после сушки плечевых керамических масс VINTAGE.

СОСТАВ
Дистиллированная вода, пропиленгликоль

РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ПРИМЕНЕНИЮ
- Жидкость для отверждения плечевых масс VINTAGE применяется вместо дистиллированной воды.
- Эта жидкость применяется только с плечевыми керамическими массами VINTAGE.
- Нельзя применять с другими продуктами кроме плечевых керамических масс VINTAGE.

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ
- Не использовать и не хранить вблизи открытого пламени, поскольку продукт может воспламениться.
- Использовать в хорошо проветриваемом помещении.
- Не подвергать воздействию высоких температур или прямых солнечных лучей.
- Хранить плотно закрытым.
- Использовать только для указанной области применения.
- Этот продукт предназначен только для применения в области стоматологии.

ВАЖНО
- Не касаться руками. Обязательно избегать контакта с кожей и глазами.
- В случае контакта с кожей немедленно протереть ватным тампоном, пропитанным спиртом, и прополоскать большим количеством воды.
- В случае контакта с глазами немедленно прополоскать большим количеством воды и проконсультироваться с врачом.
- В случае появления сыпи на коже или воспалений немедленно прекратить пользование и проконсультироваться с врачом.

ХРАНЕНИЕ
- Хранить вдали от источников тепла, прямых солнечных лучей или открытого пламени. Хранить плотно закрытым при комнатной температуре.
- Продукт предназначен для применения только специалистами, занятыми в области стоматологии.

УПАКОВКА
Жидкость для отверждения плечевых масс VINTAGE 50 мл

pl PŁYN DO ZARABIANIA

WSKAZANIA
Płyn do zarabiania porcelany Vintage Margin, wywołujący efekt twardnienia po wysuszeniu.

SKŁADNIKI
Woda destylowana, glikol propylenowy

UWAGI DOTYCZĄCA ZASTOSOWANIA
- Stosować VINTAGE Margin Porcelain Hardening Liquid zamiast wody destylowanej.
- Ten płyn należy stosować wyłącznie do porcelan VINTAGE Margin.
- Nie należy stosować do innych produktów, z wyjątkiem porcelan VINTAGE Margin.

ŚRODKI BEZPIECZEŃSTWA
- Nie wolno używać lub przechowywać w pobliżu ognia, gdyż produkt jest łatwopalny.
- Stosować wyłącznie w miejscach mających dobrą wentylację.
- Produkt nie może być wystawiany na działanie wysokich temperatur lub bezpośredniego nasłonecznienia.
- Na okres nie korzystania z produktu opakowanie musi być szczelnie zamknięte.
- Produktu nie wolno przeznaczać do innego użycia, aniżeli powyżej opisanego.
- Produkt ten przeznaczony jest wyłącznie do posługiwania się nim przez fachowy personel dentystyczny.

WAŻNE
- Nie dotykać rękami. Szczególną uwagę należy przywiązywać do tego, aby produkt nie zetknął się ze skórą lub z oczami.
- W wypadku zetknięcia się ze skórą należy natychmiast przetrzeć ją ściereczką bawełnianą nasiąknięta alkoholem i następnie spukać pod bieżącą wodą.
- W wypadku zetknięcia się z oczami należy przepłukać je dużą ilością wody i zasięgnąć wykwalifikowanej porady lekarskiej.
- W razie wystąpienia wysypki lub zaczerwienienia skóry należy przerwać stosowanie produktu i zasięgnąć wykwalifikowanej porady lekarskiej.

PRZECHOWYWANIE
- Produkt należy utrzymywać zdala od źródeł ciepła, bezpośredniego nasłonecznienia lub ognia. Opakowanie musi być szczelnie zamknięte i przechowywane w temperaturze pokojowej.
- Produkt ten przeznaczony jest wyłącznie do posługiwania się nim przez fachowy personel dentystyczny, personel pozostały musi być utrzymywane zdala od niego.

OPAKOWANIE
VINTAGE Margin Hardening Liquid 50 mL

ro LICHID DE AMESTEC

INDICAȚII
Lichid de amestec pentru porțelanuri VINTAGE Margin cu efect de întărire după uscare.

COMPONENTE
Apă distilată, propilenglicol

OBSERVAȚII REFERITOARE LA UTILIZARE
- Utilizați VINTAGE Margin Porcelain Hardening Liquid în locul apei distilate.
- Acest lichid se va utiliza numai cu porțelanuri VINTAGE Margin.
- Nu utilizați cu alte produse cu excepția porțelanurilor VINTAGE Margin.

AVERTIZARE
- Nu utilizați și nu depozitați produsul lângă foc, deoarece este inflamabil.
- Utilizați produsul într-un loc cu o ventilație bună.
- Nu expuneți produsul la temperaturi ridicate sau la lumina directă a soarelui.
- Când nu utilizați produsul, capacul acestuia trebuie să fie bine închis.
- Nu utilizați produsul în alte scopuri decât cele prezentate aici.
- Acest produs trebuie să fie utilizat exclusiv de personalul tehnico-dentar profesionist.

IMPORTANT
- Nu atingeți produsul cu mâna. Aveți deosebită grijă să evitați contactul cu pielea și cu ochii.
- În cazul unui contact cu pielea, ștergeți imediat locul afectat cu un tampon de vată înmuiat în alcool și clătiți apoi la jet de apă.
- În cazul unui contact cu ochii, clătiți imediat ochii cu o cantitate mare de apă și consultați medicul.
- În cazul apariției unei erupții sau a unei inflamații a pielii, întrerupeți utilizarea acestui produs și consultați medicul.

DEPOZITARE
- Păstrați produsul departe de surse de căldură, ferit de expunerea directă la lumina soarelui sau la flacără. Sigilați strâns capacul și păstrați produsul la temperatura camerei.
- Acest produs trebuie să fie păstrat la distanță de toți angajații cu excepția personalului tehnico-dentar profesionist.

AMBALAJ
VINTAGE Margin Hardening Liquid 50 mL

el ΥΓΡΌ ΑΝΆΜΙΞΗΣ

ΕΝΔΕΊΞΕΙΣ
Υγρό ανάμιξης για πορσελάνες VINTAGE Margin με σκληρυντικές ιδιότητες μετά το στέγνωμα.

ΣΥΣΤΑΤΙΚΆ
Απεσταγμένο νερό, προπυλενογλυκόλη

ΥΠΟΔΕΊΞΕΙΣ ΓΙΑ ΤΗ ΧΡΉΣΗ
- Χρησιμοποιήστε VINTAGE Margin Porcelain Hardening Liquid αντί για απεσταγμένο νερό.
- Το παρόν χρησιμοποιείται μόνο με τις πορσελάνες VINTAGE Margin.
- Μην το χρησιμοποιείτε με άλλα προϊόντα εκτός από τις πορσελάνες VINTAGE Margin.

ΠΡΌΣΟΧΉ
- Μην το χρησιμοποιείτε ή διατηρείτε κοντά σε φωτιά γιατί είναι εύφλεκτο.
- Χρησιμοποιείστε το μόνο σε καλά αεριζόμενο χώρο.
- Μην το εκθέτετε σε υψηλές θερμοκρασίες ή σε άμεση ηλιακή ακτινοβολία.
- Κρατήστε το καπάκι κλεισμένο ερμητικά αν δεν το χρησιμοποιείτε.
- Μην το χρησιμοποιείτε για άλλους σκοπούς εκτός από αυτούς που περιγράφονται.
- Το παρόν προϊόν προορίζεται μόνο για χρήση από επαγγελματίες.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΈΣ ΥΠΟΔΕΊΞΕΙΣ
- Μην το αγγίζετε με τα χέρια. Ιδιαίτερη προσοχή απαιτείται για να μην έρθει σε επαφή με το δέρμα ή τα μάτια.
- Σε περίπτωση επαφής με το δέρμα, σκουπίστε αμέσως με βαμβακερό πανί βουτηγμένο σε οινόπνευμα και ξεπλύνετε με άφθονο νερό.
- Σε περίπτωση επαφής με τα μάτια, ξεπλύνετε αμέσως με άφθονο νερό και συμβουλευτείτε γιατρό.
- Σε περίπτωση εμφάνισης ερεθισμού στο δέρμα ή φλεγμονής, διακόψτε τη χρήση και συμβουλευτείτε γιατρό.

ΑΠΟΘΉΚΕΥΣΗ
- Διατηρήστε το προϊόν μακριά από φωτιά, άμεση ηλιακή ακτινοβολία και φλόγα. Σφραγίστε το καπάκι ερμητικά και διατηρήστε το σε θερμοκρασία δωματίου.
- Το παρόν προϊόν πρέπει να φυλάσσεται μακριά από όλο το προσωπικό εκτός των επαγγελματιών.

ΣΥΣΚΕΥΑΣΊΑ
VINTAGE Margin Hardening Liquid 50 mL

zh VINTAGE 边缘瓷粉硬化专用液

使用说明
本产品用于与边缘瓷粉的调拌，充分干燥之后可以达到硬化效果便于脱模。

成分
蒸馏水, 丙二醇

使用提示
- 可以代替使用蒸馏水.
- 本产品只能与颈缘瓷粉混合.
- 不可用于其它产品.

注意
- 本品可燃，请远离火焰。
- 请在通风环境下使用。
- 请不要在高温和直接的阳光下暴露。
- 不用时请拧紧盖子。
- 只可用于说明所指示的范围内使用。
- 本产品用于专业牙科人士使用。

重要提示
- 请不要用手触碰，避免与眼睛和皮肤接触。
- 如果接触皮肤，请立即用酒精棉球擦拭并用大量清水冲洗。
- 如果接触到眼睛，请立即用水冲洗并请就医。
- 如果出现皮肤红肿或发炎等过敏反应，请立即停止并就医。

存储
- 请远离热，直接阳光以及火焰，将盖子密封紧在室温下保存。
- 远离非专业人士。

包装
VINTAGE边缘瓷粉专用液 50mL

世界の歯科医療に貢献する
株式会社 松風
www.shofu.co.jp
本社●〒605-0983京都市東山区福稲上高松町11・TEL(075)561-1112(代)

Manufacturer
SHOFU INC. 11Kamitakamatsu-cho, Fukuine, Higashiyama-ku, Kyoto 605-0983, Japan
SHOFU DENTAL CORPORATION 1225 Stone Drive, San Marcos, California 92078-4059,USA
SHOFU DENTAL ASIA-PACIFIC PTE.LTD. 10 Science Park Road, #03-12, The Alpha, Science ParkII, Singapore 117684
EC REP SHOFU DENTAL GmbH An der Pönt 70, 40885 Ratingen,Germany

CE 0123

Location of the symbols glossary: https://www.shofu.com/en/symbols_glossary/

03.0:2020-09 72477